藥(蝦)大根丸

十両庄　每料拾八圓　寄費五毫

發育不全。根細短小。每晚一服。藥達丹田。鼓吹生殖。堅硬不停。成夜發育。食丸一料。偉大驚人。六寸不等。効驗如神。若戰秦樓。預早半点。吞丸一服。左抗花紅。右敵柳綠。如龍似虎。百戰百勝。如蒙光顧。請早購備。貨存無幾。絕市近期。

（戀花擴陽丸）

每粒一元　一打九元
六粒五元　兩打十五元

房事不舉君無防。戀花擴陽助洞房。吞丸一粒扶精力。初更鼓响入戰塲。三妻五妾輪流轉。夜戰通宵當平常。此丸擴陽久戰。非常轟烈。每次祇服一粒。不能過額。暫服抗戰。常服包管長大。如不效驗原銀奉囘

（長期抗戰露）

每料壹元　加料二元

性慾急速。三戰四流。搽露五滴。久戰不流。

（撚花戀情素）

每粒壹元　每打六元　兩打十元

用素一粒。置于口口。兩性親近。情如膠漆。永不忘君。用法有單說明。

（實驗消痔丸）

每盒壹圓　每打拾圓

主　肛門痕癢　內外痔瘡　大便痛苦　努出腸頭　痔垂血下
治「紅白痢症」一服見功　如不立效　原銀奉囘

（頑癬一掃光）

每料二元　試用壹元

皮膚濕毒。乾濕疥癩。牛皮頑癬。紅雲血癬。
（主治）千層惡癬。水蝎鹹粒。對門頑癬。頸起松皮。
腎囊濕癬。梅毒爛面。遠年爛脚。松皮干癬。

竊思頑癬一症多由花柳造成。發于面部。紅腫濕爛。變紅雲血癬。發于頸項。週年濕癢。虫蝕干枯。變牛皮頑癬。發于兩手對門。遠年不愈。名爲對門癬。發于雙足對門。黑如猪肝。膿水淋漓。臭穢難聞。名花柳爛脚發于腎囊。痕癢不堪。皮厚重重名花柳風癬。最慘者入睡之際。痕癢徹骨。抓至流血。仍無製止。夜無過瞓。人染斯疾。雖有嬌妻美妾。空嘆良宵。本堂有見及此。悉心研究。發明五種毒藥。化成癬水。名爲頑癬一掃光。其味芳香。色澤清白。不污衣。不爛肉。不特治癬。兼治皮膚濕毒。堪稱癬毒聖水。如染斯疾者。請購一試。定然藥到囘春。如不效驗。原銀奉囘。

本堂主人監製白

（佳偶香素）

每粒壹元　每打六元　兩打十元

佳偶未成。香素餌之。夫婦不和。香素解之。
愛友失情。香素挽之。三角戀愛。香素奪之。

◎代理敬文氏丸散

強大器丸　加料十元　單料三元　双料五元
挽奪造化丸　每盒六元　試用壹元五
壽力長期抗戰丸　每百粒五元　現收三元

Hen Sang Tong, 155 Pender St. E. Vancouver, B.C.

雲埠天生堂謹啓

驗眼兼較眼鏡專家

屋古律氏
A. Gerard Hirschberg.
行醫逾三十年
Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
PAcific 8829

◎恭頌林弼臣先生醫術高超

啟者。人生世間。最悲苦者爲病。最難忍者爲痛。是以救傷治病。誠爲急務也。弟日前因偶一失足。跌折腰脊。其爲危重。不能起立。延請數人醫治。皆不見效。病勢轉劇。痛苦難言。後幸請得廣濟堂林弼臣先生診視。藥到病除。可知先生醫術高超。名不虛傳。特登報端。俾有同病者知所問津。得以早日解除痛苦。並對林弼臣先生。聊伸謝意焉。

弟黃華燦拜頌

▲國內新聞▼

血淚話四邑

四邑航訊　我展開一張四邑的飢饉圖給大家看看　我不希望賺得人們的眼淚　我只希望掀起人們的同情心

四邑爲了耕種不足　素來是缺米之區　抗戰前是靠洋米挹注和鄰縣中山接濟　中山淪陷後　敵人封鎖得如銅牆鐵壁　一粒也不容易偷運過來　同時敵人在江會把米價提高　那些奸宄爲了厚利　就以粮資敵　因此沙坪瀧水成爲壹個大漏洞　造成人爲的粮荒

去年新昌台城有許多婦女手持名貴西裝的首飾　向人兜售　面上還現出畏羞的表情　今年春祇有拿了碗快櫈椅家具羅列街前　和掙開大口任由收買人鑿開她的金牙　這是華僑的母親妻子啊

去年茶樓酒店有許多小童　爲了爭奪飽皮紙吃　發生打架　現在野孩子遍地爭着執田螺捉老鼠了　這些孩子前者是千金之子啊

前年有人告訴我　有些人販誘拐四邑婦女　去陽江做苦工或者改嫁到了陽江的旅店　就寫着「新到四邑貨」　我聽了　忿火中燒　最近一位在恩平服務警界的同鄉告訴我　現在遇到了人販　帶着婦女過境　祇是略加盤問　就隨便放行了

爲了她們還要生存

過去　香港　廣州　澳門　操四邑口音的是富商　是巨賈　是大地主

現在韶關　桂林　柳州　操四邑口音的是清道夫　是泥工　是乞丐　是流氓

現在　整批整批的四邑壯丁　爲了生存步行來韶關了　可是多數找不到工作　有些淪爲乞丐　有些折回鄉間　總之　不是顛沛便是流離

（未完）

加拿大

金利源興記

GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St. E. Vancouver, B.C.
雲高華

大宗土產貨品發行

壹百磅　絲苗米
壹百磅　宜占米
一百磅土製抽油
五十磅　土抽油
壹百磅發菜蓑豆
一百磅原通生粉
合時瓜菜
大肉生薑
大金錢龜

電話 Marine 9743

▲請惠秋季報費與告白費

本報向承各界　僑胞關照。無任感激。竊思筆墨生涯費用至爲浩繁。賴以維持者。端在報費與告白費耳。茲又援例列單往收秋季報費與告白費。切望單到時。愛顧本報諸君。不吝消埃。慨予依數擲下。以資週轉。則不勝感荷之至。

本報司理部謹啟

圖新軒印務局

印件
排版
書報
圖章
專印美術化的文件
科學化的圖章
精致

HO SUN HING CO.
Phone PAcific 9642
258½ PENDER ST. E.　VANCOUVER, B. C.

本軒有醒僑劇藝集　由第一期至六期　全套壹元五毛包寄費

△國醫張景憲肝胆腸胃病症通暢丸

（症候）胃腸飽重。腹痛便秘。噯氣嘔吐。倦怠。食慾不振。

病者自覺有上列症候二種以上。病症不論新久。服藥一二天之後。症候減輕大半。服後倘不滿意。請將餘藥付回。定將餘藥原價奉璧。　每料藥價六元（足用叁天）

新發明白毒洗射散　每罇二元　牛黃瀉毒丸　每罇二元

CHINESE HERB CO.
817A FIRST ST. E.
CALGARY-ALBERTA-CANADA

▲營業部啓事

本報兼接理各種印件。如傳單。貨單。名片。入魚紙仔。信封。信箋。劵據。徵信錄。捐冊。及書籍等。名目太繁。恕未枚舉。均工作精美。印刷玲瓏。又接造笠巴圖章。計價特別相宜。仰祈留心賜顧。是荷。

●●●黃一平醫務所遷往下列的新地址

醫務所設在亞弼街四四三號半「即蓮花旅館樓下」電話仔嗹三九二五

Chinese Herbal Dispensary,
443½ Abbott St. Vancouver, B.C.

世界大旅館
設備完美堪稱全埠冠
諸君來往宿
世界旅館
司理
WORLD ROOMS
Tel. Trinity 2327
176 Pender St. E.,
VANCOUVER, B.C.

電話 畔矢佛 PA. 9035

KUO KONG SILK CO.
國光絲髮公司
27 PENDER ST. E.　VANCOUVER B.C.

絲內衣王上市

P62　超等Watson絲短袖笠衫　每件壹元六毫五
P59　超等Watson絲短袖衫連短褲每套　弍元五
P63　超等Watson絲短袖衫連長褲每套　弍元七五
X107　爽身竹紗笠巴褲頭短內褲　每条　八毫五仙
P73X　中國鷄嘜短袖線笠衫　每件　六毫五仙
P72X　中國鷄嘜長袖線笠衫　每件　七毫五仙
P104　超等Watson絲無袖衫連短褲每套　壹元九五
G37　各色利寧市咘說衫　每件　貳元
H81　超等Wearwell絲襪　每對　五毫五仙
651　上等絲襪【九號至十號】　每對　四毫五仙
40　上等各色絲格短絲襪　每對　三毫
41　上等各色絲格襪　每對　三毫五仙

大宗

中國各種絲髮布疋色色俱備
中國絲小衫
餐館用衣檯布茶巾樓仔圓身女圍衫
旅館用衣床布，枕袋，毛巾，珠被
舉凡男女日常用衣應有盡有

目錄印備　函索即奉

中華國貨公司遷鋪啓事

本公司現遷進蚨源公司內「即片打街東一四七號」如有宜用硃砂水神桂者燕子山地道甜油玉桂者可向該號購買無誤

△代理上海
保和堂實驗盧濁藥
李濟軒還魂跌打丸

文化印務局遷往緬街三百十號

如有交易請照下列住址通訊無誤

CHINA PRODUCTS CO.
147 Pender St. East
Vancouver, B.C.

MON FA PRINTERS
310 Main Street
Vancouver, B.C.

◎恭頌硃砂神桂之功效

啟者弟職司編劇工作過勞因患心胃氣痛迭醫無效幸蒙中華國貨公司李乾亨先生賜我硃砂神桂數服一服立效連服數天再無復發號曰神桂誠不謬也特登報端藉鳴謝悃

僑聲劇團編劇者張展猷拜頌

生隆棧大藥房創製

獅標萬應活靈油

Sang Lung Jan　35 Pender St. E. Vancouver, B.C.

本藥房揀選中西眞貴藥料製煉獅標萬應活靈油氣味芬香通竅逐穢扶正驅邪統治男婦老幼內外各症或搽或食功效神速自出世以來馳名遠近社會人士凡經用者無不口碑載道實爲藥中無上之珍品病者視爲活命靈丹也（主治另單詳明）

按本藥房萬應活靈油配製有黃白兩種色異功同用者注意宜取何色請祈寫明製備大帮續有應市零沽批發均表歡迎

價目

大號瓷樽庄壹元二五
二號瓷樽庄　七毫五
三號鉄盒庄每盒四毫

活靈油
LION BALM
活靈油
LION BALM
大號活靈油圖式

◎來函照錄

生隆棧大藥房執事先生鑒　前蒙寄來活靈油辦一盒弟曾經用過功效非常之好茲付上郵票一張伸銀伍元二望　先生即寄黃色大號四樽由信館付來應用可也草此即候　商安

一九四三年　七月十二日　由都朗度弟麥棟雲上

▲代售西醫扯器氣具每副十五元如再買藥水每樽五元七毫五

▲國醫趙邦立寓內▼　▲丸散藥目函索即寄▼

加拿大雲埠

新亞洲旅館

NEW ASIA ROOMS
244 Hastings St. E. Vancouver, B.C.

新亞洲旅館　喜市定東端
門牌二四四　租價稱克己
熱水兼燒汽　房舍床褥美
僑胞光臨住　招待令滿意
喊線 PA. 9492

司理人馬恒淦 恒罩 敬啟

新華僑酒樓

New W. K. Chop Suey House
127 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

防空熄火時間　照常開市

電話畔矢佛六六四二

◁腎虛腰痛者注意注意▷

認眞猛嘢四季能服

轟烈腰腎丸（大補）　每盒五元　每料六元

腎部運血機（廣充）　每架二十元　另寄費五毫　內有中西說明書用法

風濕藥片　每塊二圓　如不見效原銀奉回

福機異寶磁石　兩粒拾元　內有說明書用法

此石世界上最大魔力自帶此小袋磁石之後不久效驗改變醜運轉佳運達到心滿意足

乾坤氏代理
KING QUON SHE
1085 Howe St. Vancouver, B.C.

請購買漂列地靚麵包

Purity
BREAD
ROBERTSON'S BAKERIES LTD.

OWL DRUG CO.

▲澳路葯材舖▼

喜市定夾緬街　喜市定夾阿弼

鐵精牛肉汁補身酒　每罇一元

珍珠嘜牙粉　每盅三毛